

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 77 (1959)
Heft: 53

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.02.2026

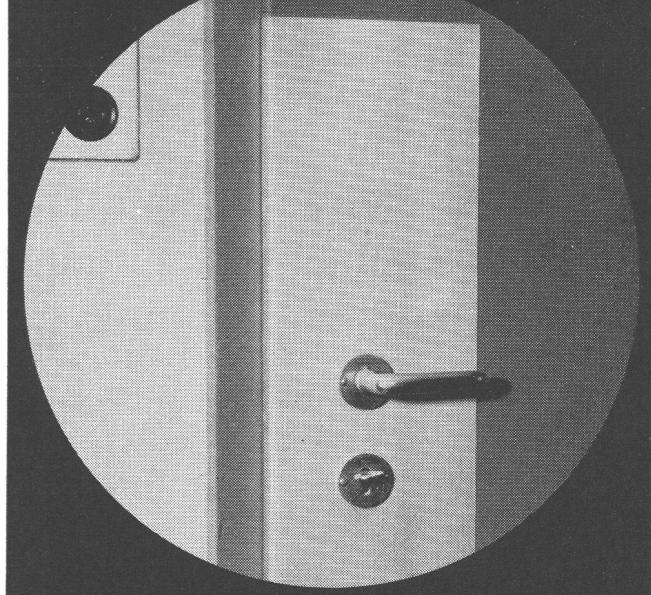
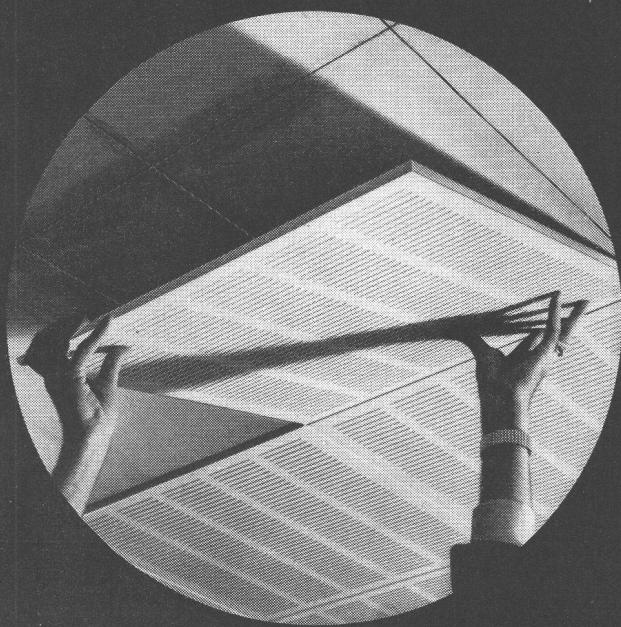
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Neue Möglichkeiten

im modernen Bauwesen

dank BRIGATEX

legen von
ipsplatten
mit
GATEX P
auf eine
Gipdecke



Türsch
aus Alu
werde
BRIGA
nagelfr
und sa
verkleb

Mit
BRIGA
wird zw
zwei
Spanpla
Blei ver

BRIGATEX

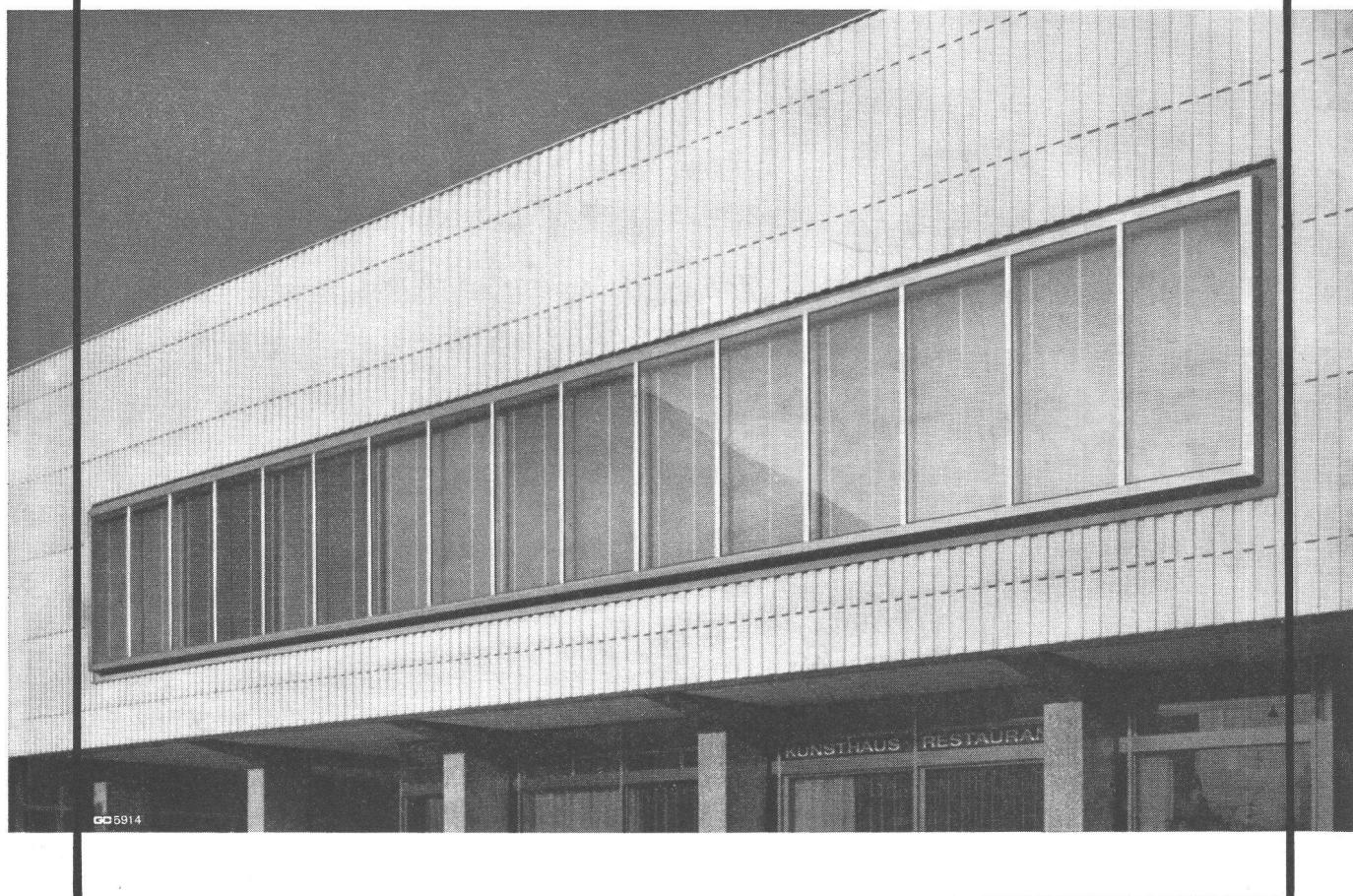
der sofort und ohne Preßdruck abbindende Kunststoff-Leim mit großer Anwendungsbreite bei jahrelanger, praktischer Erfahrung.

Verarbeiter von Brigatex sichern sich neben diesem Bewährungszeugnis die kostenlose Mitarbeit erfahrener Anwendungstechniker. Unser technischer Dienst steht in Spezialfällen jederzeit zur Verfügung. Tel. 041 / 781515

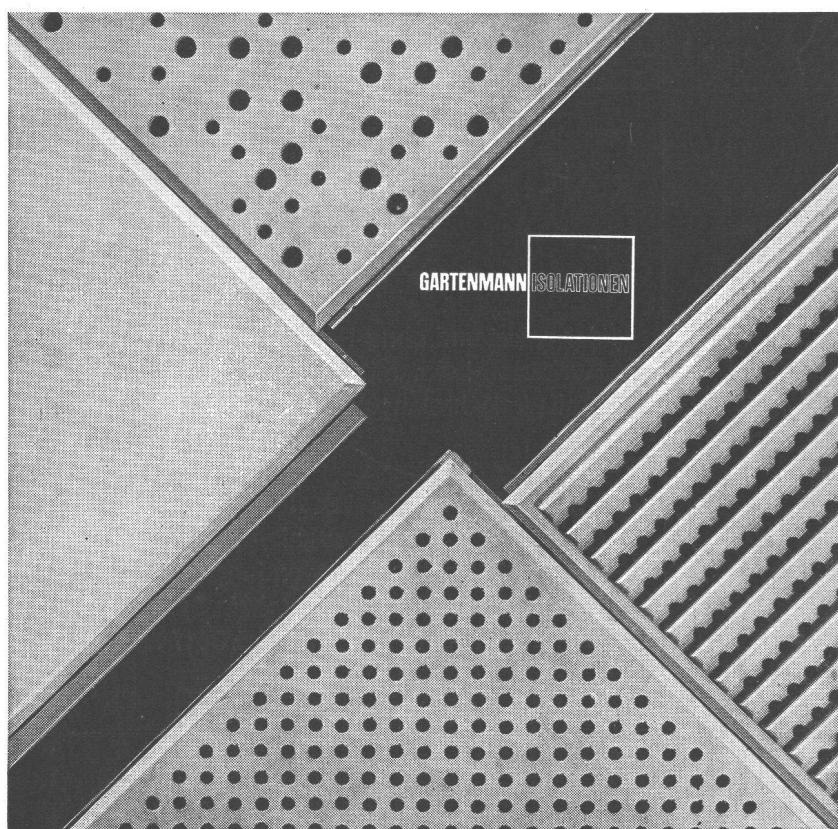
DR. M. EBNÖTHER SEMPACH-STATION TELEPHON 041 / 781515



GC Leichtmetallfenster Geilinger & Co. Winterthur



MÖSSINGER SRV



4

Gartenmann-Produkte in einwandfreier Qualität Saubere, präzise Ausführung

Echostop

normal gelocht, Format 60 × 60 cm
oder 62½ × 62½ cm

Echostop

-IRREGULAR mit unregelmässig ver-
teilten grösseren und kleineren Lö-
chern, 62½ × 62½ cm

Echostop

gerippt mit runden Löchern,
62½ × 62½ cm

Echostop

-Trockenstuckplatten (auch NAVISTUCK
genannt), Normalformate 60 × 60 cm,
62½ × 62½ cm, 65 × 65 cm sowie Spe-
zialformate mit 40—105 cm Seitenlänge

Verlangen Sie unsere Spezialprospekte über die ver-
schiedenen Plattenverkleidungen sowie die verschiedenen
Montagesysteme für normale und demontable Decken.

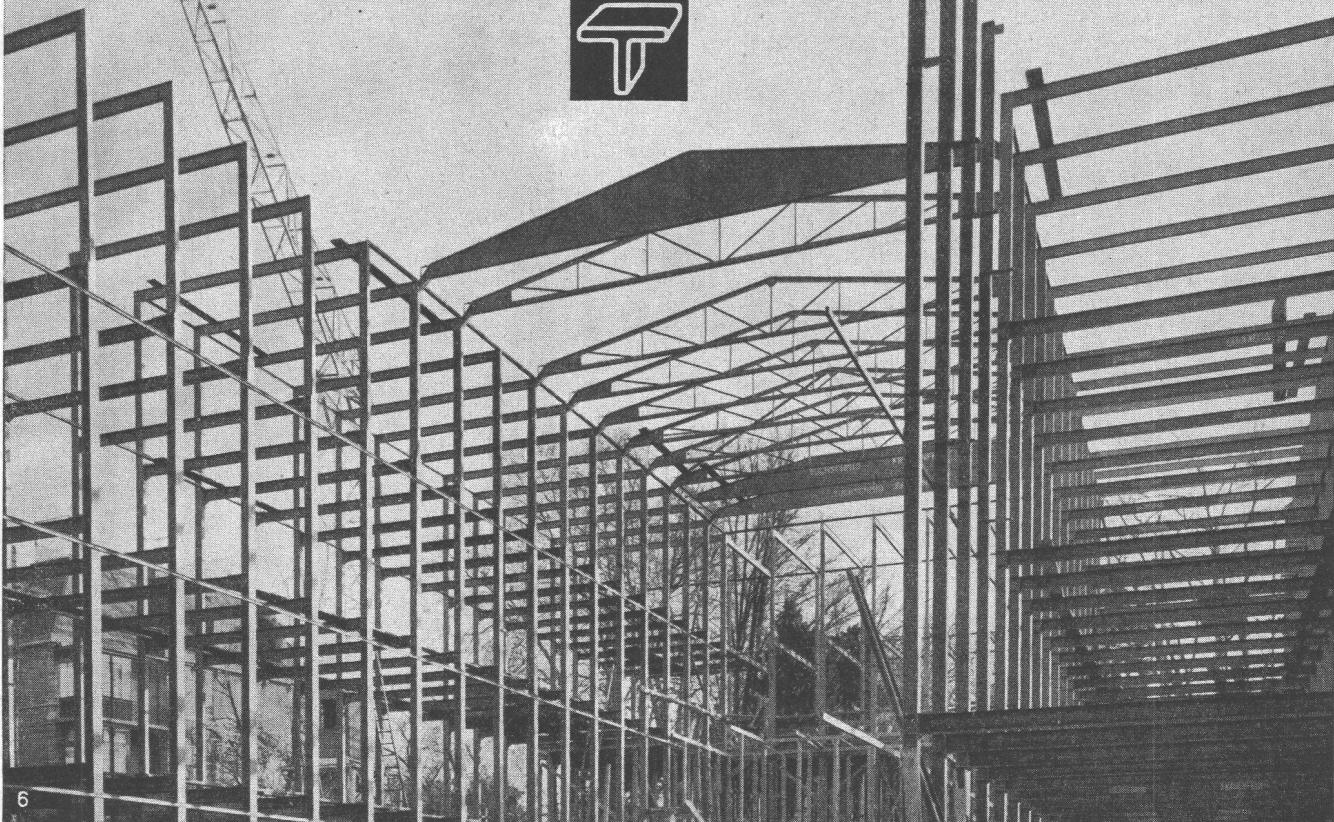
C.Gartenmann & Cie AG

Bern Basel Zürich Genève

Stahlhochbau



Gebr.
Tuchschmid AG
Frauenfeld



ROTO-
Drehkipp-Beschläge

Für alle Fenstergrößen bis 5 m²
Fenster zum Drehen und Kippen

2 Belüftungs-
möglichkeiten!

Zu beziehen durch den Fachhandel

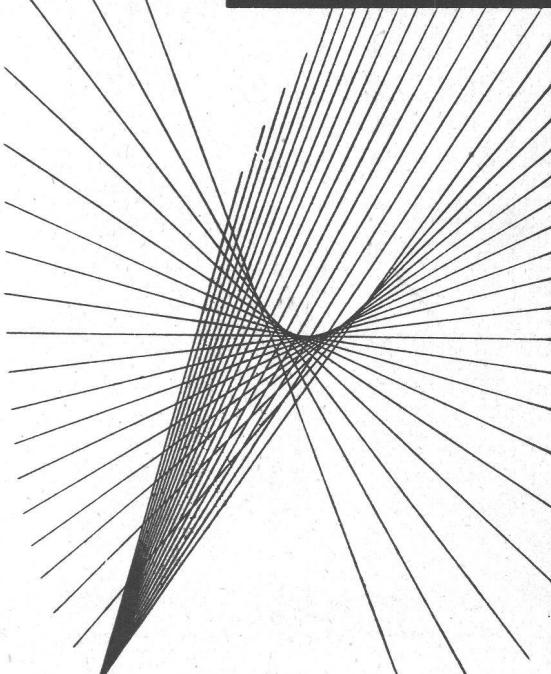
ROTO-FRANK AG. ZÜRICH

Hohlstrasse 188 Tel. 051 42 11 45

Roto

~~Regulierbares Licht mit
Roll- und Raff-Lamellenstören~~

solomatic



AADOLF BASEL BERN LUZERN ST.GALLEN ZÜRICH
Griesser AG





Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.
 Für Stellensuchende Einschreibebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber
 wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und
 Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE - ABTEILUNG

- 317 Ingénieur électrique expérience dans les études, devis et montage de tableaux, postes et sous-stations à haute et basse tension. Bruxelles.
- 319 Ingénieur électrique ou électro-mécanicien pour les études, la réalisation et le montage de lignes à très haute et haute tension ainsi qu'accessoirement dans le montage de caténaires. Bruxelles.
- 429 Dipl. Maschineningenieur oder -techniker (Werkzeug- oder Verpackungsmaschinen) als Leiter des techn. Büros. Nordwestschweiz.
- 431 Konstrukteur (Kessel- und Apparatebau). Nordwestschweiz.
- 439 Dipl. Maschineningenieur für verfahrenstechnische Probleme im Apparatebau der chem. Industrie. Nordwestschweiz.
- 515 Technicien-mécanicien ou électricien dipl. pour le service de vente, la surveillance du montage et mise à pointe des moteurs Diesel et à essence etc. Langues allemande, française et anglaise. Saigon (Sud-Viêtnam).

519 Ingénieur ou technicien électricien dipl. pour le département de vente d'appareils électroniques. Langues: Allemand-Français. Suisse romande.

B A U - A B T E I L U N G

- 328 Dipl. Bauingenieur für Eisenbeton-, Stahl- und Spannbetonbau; ferner Eisenbetonzeichner. Basel.
- 664 Hochbautechniker oder -zeichner für Büro und Bauleitung. Westschweiz (Baustellen in der Ostschweiz).
- 902 Hochbautechniker evtl. -zeichner für Büro. Zentralschweiz.
- 1202 Dipl. Hochbautechniker für Büro und Bauplatz; evtl. Hochbauzeichner. Berner Oberland.
- 1204 Hochbautechniker oder -zeichner für Büro und Bauplatz. Zürich.
- 1206 Hochbautechniker evtl. -zeichner für Büro und Bauplatz. Luzern.
- 1208 Dipl. Bauingenieur für Eisenbetonhoch- und -tiefbau. Zürich.
- 1210 Ingénieur du génie civil pour la calcul de la résistance des matériaux, système hyperstatiques des ossatures, et des ouvrages divers en béton armé; ensuite dessinateur. Paris.
- 1212 Tiefbau-Ingenieur oder -Techniker für Strassenbauten, Kanalisations und Eisenbetonhoch- und -tiefbau; ferner Eisenbeton- oder Tiefbauzeichner. Basel.
- 1214 Bauingenieur für Kläranlagen; ferner Tiefbauzeichner als örtl. Bauleiter; ferner 2 Tiefbauzeichner für Büro. Nordwestschweiz (Zweigbüros in Zürich und im Kt. Aargau).
- 1216 Architekt oder Hochbautechniker für Büro; ferner Hochbauführer. Ostschweiz.



Neu: TUMEX-ARBEZOL-Weissel-
 mittel schützt vor Schimmel und
 Bakterienbefall und verhilft vor-
 handene Herde.

A. BENZ & CIE. HOLZKONSERVIERUNG ZÜRICH 2/38 RENGERSTRASSE 56 TELEFON 051/45 34 34



sucht für das Baubüro einen

HOCHBAUZEICHNER

Es wird sauberes Zeichnen verlangt und Kenntnisse in der Bearbeitung von Kostenvoranschlägen und Submissionsunterlagen. Bewerber mit Erfahrung im Industriebau erhalten den Vorzug.

Interessenten belieben ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen einzureichen oder verlangen unseren Personalbogen (Tel. 46 36 10, intern 2411).

Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon
 Bührle & Co., Birchstr. 155, Zürich 50.

PROJEKT-WETTBEWERB

für die Erweiterungsbauten der Primarschule
 im Zollikerberg

Die Schulpflege der Gemeinde Zollikon eröffnet unter den mindestens seit dem 1. Juli 1959 in der Gemeinde Zollikon verbürgerten oder niedergelassenen Architekten einen Projekt-Wettbewerb für die Erweiterungsbauten der Primarschule im Zollikerberg.

Dem Preisgericht stehen zur Prämierung von 4—5 Entwürfen Fr. 13 000.— und für allfällige Ankäufe Fr. 5000.— zur Verfügung. Die Entwürfe sind bis 9. Mai 1960, 17.00 Uhr, und die Modelle bis 16. Mai 1960, 17.00 Uhr, dem Bau- und Vermessungsamt Zollikon einzureichen. Anfragen können bis 15. Februar 1960 an das Bauamt Zollikon gerichtet werden.

Die Wettbewerbsunterlagen können ab 4. Januar 1960 gegen Hinterlage von Fr. 20.— beim Bau- und Vermessungsamt Zollikon, Büro 349, bezogen werden.

Zollikon, den 23. Dezember 1959

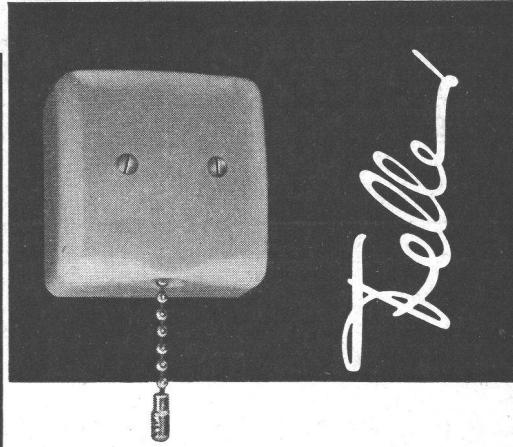
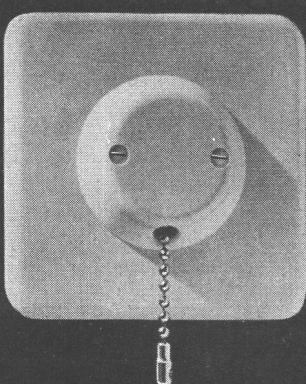
Die Schulpflege

● Anzeigen in der Schweizerischen Bauzeitung sind eine hervorragende Verkaufshilfe ●

Adolf Feller AG. Horgen

Universal-Zugschalter

für Wand- oder Deckenmontage
(Zugbetätigung nach allen Richtungen).
Geräuscharm, nach dem bewährten Silberkontakt-System.
Pat. ang.



Für unser werkeigenes Baubüro suchen wir einen

Architekten oder Hochbautechniker

dem folgende Aufgaben übertragen werden können:

Bearbeitung von Projekten für Industrie-Neu- und Umbauten
Ausführungspläne und Bauführungen.

Wir stellen uns den neuen Mitarbeiter vor als initiativen und verantwortungsfreudigen Baufachmann mit Erfahrung in Büro und auf Baustellen von Industriebauten.
Von jüngeren Herren erwarten wir gerne eine handgeschriebene Offerte mit Lebenslauf, Foto und Angaben über Gehaltsanspruch.

Personaldienst der Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke

Gesucht

Eisenbetonzeichner Eisenbetontechniker und Dipl. Bauingenieur

Ich biete: Interessante Bauaufgaben, angenehmes Arbeitsklima, gute Entlohnung.

Ich verlange: Gute Berufskenntnisse, sauberen Charakter, speditives Arbeiten.

Interessenten, die möglichst eine Dauerstelle suchen, wenden sich unter Telefon (051) 28 94 90 an G. Baum, Ingenieurbureau für Hoch- und Tiefbau, Bionstrasse 10, Zürich.

Gesucht auf Architekturbüro in Zürich

Hochbauzeichner

zur Mitarbeit an interessanten, abwechslungsreichen Bauaufgaben. Einige Praxis in Architekturbüro erforderlich. Auf Wunsch 5-Tage-Woche. Eintritt nach Uebereinkunft. Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre ZN 11 059 an Mosse-Annoncen AG, Zürich 23.

Ingenieurbüro der Ostschweiz sucht zur Erweiterung seines Mitarbeiterstabes baldmöglichst

1 Dipl. Bauingenieur

für Projektierung und Bauleitung im allgem. Tiefbau, insbesondere im Strassenbau, Kanalisationswesen und in Abwasserreinigungs-Anlagen.

1 Dipl. Bauingenieur (Statiker)

für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben im Hoch- und Tiefbau.

1 Eisenbetonzeichner

1 Tiefbauzeichner

5-Tage-Woche.

Bewerber, die Interesse an einem selbständigen Posten haben, sind gebeten, ihre Offerte an die Mosse-Annoncen AG, Zürich 23, unter Chiffre ZG 11 051 einzureichen.

Wir suchen auf Frühjahr 1960

dipl. Bauingenieur evtl. Tiefbautechniker Eisenbetonzeichner

für vielseitige Bauaufgaben des Hoch- und Tiefbaus und der Elementbauweise. Sprachkenntnisse erwünscht.

Herren mit Initiative und einiger Praxis wollen ihre Offerte richten an:

Hünerwadel & Häberli, Ingenieurbureau, Seefeldstr. 152, Zürich 8

Bauzeichner und Bautechniker

gesucht in kleineres Architekturbüro S. I. A. in Zürich, mit interessanten Bauaufgaben. Offerten sind erbeten unter Chiffre 9115 an MSM-Annoncen, Sumatrastr. 27, Zürich 6/35.

AEZ**Asphalt-Emulsion AG Zürich**

Telephon 25 88 66

Löwenstrasse 40

erstellt zuverlässig

TERRASSEN • FLACHDÄCHER • GRUNDWASSER-ISOLIERUNGEN

Die Generaldirektion PTT in Bern sucht einen technisch gebildeten

REDAKTOR

für die Herausgabe ihrer «Technischen Mitteilungen» sowie anderer Veröffentlichungen auf dem Gebiete des Fernmeldebewesens.

Erfordernisse: Gute allgemeine humanistische Bildung, Kenntnis der Landessprachen sowie des Englischen. Stilsicherheit, Erfahrung im Abfassen von Artikeln allgemeiner und technischer Art, Gewandtheit im Redigieren von Beiträgen, wissenschaftlichen Abhandlungen und in der Berichterstattung.

Entlohnung nach Uebereinkunft.

Die Anmeldung ist mit Ausweisen über Studien und bisherige Tätigkeit zu richten an die

Generaldirektion PTT
Personalabteilung
Bern

Gesucht auf Ende Januar 1960 qualifizierter

Bauzeichner evtl. Bautechniker als Mitarbeiter

für interessante Aufträge und Wettbewerbe.

Det. Offerten bitte an **M. Pauli & A. Volland,**
dipl. Arch. ETH / S.I.A., Forchstrasse 279,
Zürich 8.

COMMUNE DE PULLY**CONCOURS D'ARCHITECTURE**

La Municipalité de Pully ouvre un concours d'architecture en vue de la création d'un groupe scolaire primaire au village.

Ce concours est réservé:

- a) aux architectes pulliérons reconnus par l'Etat de Vaud quelle que soit leur résidence;
- b) aux architectes reconnus par l'Etat de Vaud et domiciliés à Pully depuis le 1er janvier 1959 au moins.

Le règlement et le programme de ce concours, ainsi que les plans, peuvent être consultés à la Direction des travaux de la commune de Pully (Service technique, Bâtiment administratif) du 11 au 30 janvier 1960, de 8 h. à midi, ou obtenus par la poste, contre remboursement de fr. 30.—, sur demande écrite dans ce délai.

Délai de livraison des projets: 14 mai 1960, à 12 heures.

Une somme de fr. 15 000.— a été mise à la disposition du jury pour être répartie en 5 prix au maximum. Une somme de fr. 3000.— est réservée aux achats éventuels.

Pully, le 21 décembre 1959.

Municipalité de Pully.

Wir suchen einen jüngeren

dipl. Maschinen- oder Elektrotechniker

für wärmetechnische Berechnungen, die Wärmeverrechnung, die Führung der Betriebsstatistik, den Verkehr mit der Kundschaft und den Brennstoffeinkauf. Bewerber mit Kenntnissen auf dem Gebiete der Heizungstechnik werden bevorzugt. Dauerstelle mit Pensionsberechtigung. — Eintritt baldmöglichst.

Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnissen und Photo sind unter Angabe der Gehaltsansprüche bis zum 15. Januar 1960 zu richten an das Fernheizkraftwerk der ETH., Sonneggstrasse 3, Zürich 6.

Junger Bauzeichner-Bauführer

mit mehrjähriger Büro- und Bauplatzpraxis sucht neuen Wirkungskreis in kleinerem Architekturbüro. Offerten unter Chiffre ZH 11091 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



Wir suchen einen
zuverlässigen

TIEFBAUZEICHNER

für die Detailbearbeitung von grossen Abwasserreinigungsanlagen.

Geboten werden zeitgemäss Arbeitsbedingungen, englische Arbeitszeit und Fünf-Tage-Woche.

Offerten sind erbeten an:

L. von Roll AG., Uraniastr. 31/33, Zürich 1.

Stellenausschreibung

Bei der Aargauischen Gebäudeversicherungsanstalt ist die Stelle eines

Dipl. Hochbautechnikers

für die Abteilung Brandverhütungsdienst

zu besetzen.

Gesucht wird Hochbautechniker mit abgeschlossener Bildung, der an selbständiges Arbeiten gewöhnt ist. Gute Umgangsformen. Praktische Tätigkeit im Berufe.

Aufgabenkreis: Feuerpolizeiliche Begutachtung von Projekten und Vorlagen, gelegentlich auch bestehender Betriebe. Anordnung von Massnahmen für den vorsorglichen Feuerschutz.

Handschriftliche Anmeldungen mit Photo und Lebenslauf (Geburtsdatum, Heimat- und Wohnort, Zivilstand, Bildungsgang, militärische Einteilung, bisherige Tätigkeit) sind bis 20. Januar 1960 an die **Direktion des Aargauischen Versicherungsamtes in Aarau** zu richten, wo auch die näheren Bedingungen (Gehalt, Anstellungs- und Pensionsverhältnisse) zu erfahren sind. Studien- und andere Ausweise sind beizulegen. Persönliche Vorstellung nur auf Verlangen.

Aarau, den 22. Dezember 1959. **Aargauisches Versicherungamt.**

Wir suchen für interessante Bauobjekte noch einige tüchtige

Eisenbetonzeichner

Bei Eignung gut bezahlte Dauerstelle. Fünf-Tage-Woche, Pensionskasse. Schriftl. Offerten an Ing.-Büro Schleutermann, Dipl. Ing. ETH / S.I.A., Büro St. Gallen, Lämmli-Brunnstrasse 44.

Architekturbüro im Aarg. Limmattal sucht tüchtigen, selbständigen

BAUFÜHRER

zur Lösung von interessanten Bauaufgaben (Hochhaus, Wohn- und Geschäftshaus sowie moderne Einfamilienhäuser). Wir bieten selbständigen Posten, angenehme Arbeitsbedingungen und angemessene Honorierung. Evtl. Führung eines Filialbetriebes. Antritt 1. Februar 1960 oder nach Übereinkunft. Bewerber, die die Freude an einer guten Zusammenarbeit haben, bitten wir, sich sofort zu melden unter Chiffre P 11 308 ZB an **Publicitas, Baden.**

Kraftwerk Schaffhausen

Das Elektrizitätswerk der Stadt Schaffhausen als geschäftsführender Partner der nach Konzessionerteilung zu gründenden Bau- und Betriebsgesellschaft Kraftwerk Schaffhausen AG. für das neue Kraftwerk Schaffhausen eröffnet den Wettbewerb über die Lieferung und Montage der

Wehrverschlüsse

Die Unterlagen können ab Montag, den 4. Januar 1960, beim Elektrizitätswerk der Stadt Schaffhausen, Mühlenstrasse 21, Telefon (053) 5 79 00, eingesehen und von Stahlwasserbau-Unternehmern bezogen werden, welche sich über genügende Leistungsfähigkeit und Erfahrung im Bau von Wehrverschlüssen ausweisen können.

Eingabetermin: 14. März 1960.

Schaffhausen, den 23. Dezember 1959.

Elektrizitätswerk der Stadt Schaffhausen.

Initiativer, gutausgewiesener

Hochbauzeichner-Bauführer

26 Jahre alt, sucht Stelle auf anfangs Januar. Offerten unter Chiffre L 47 699 Lz an **Publicitas, Luzern.**

Zu verkaufen

Berna-Motor (Diesel)

mit Einspritzpumpe, 12 PS. Preis Fr. 1500.— Joh. Kronenberg, bei Burri, Transporte, Menzbergerstrasse, Willisau.

Stahl-Hochbau
Ingenieurbüro



Ernst Scheer AG Herisau

Tel. 071/519 92

G. GRÖTZINGER

*Führendes
Atelier
für*

DIETIKON/ZH

Mühlehaldestr. 3

Tel. 051 / 95 14 83

Postcheck VIII 44160



Architektur-Modelle & Reliefs

Fensterelemente + Fassadenplatten
in Leichtmetall

Eigene, patentierte Konstruktionen

GAUGER

GAUGER & CO. AG. ZÜRICH
STAHL + METALLBAU

Fassadenelemente

